

TRADUCTOLOGIE – LIMBA ENGLEZĂ / LIMBA FRANCEZĂ

Obiectivul general al programului de masterat *Traductologie – Limba engleză / Limba franceză* este formarea de specialiști în domeniul traducerii. La absolvirea studiilor masterale, aceștia vor fi competitivi pe piața muncii la nivel local, regional, național și internațional, fiind capabili să-și desfășoare activitatea și în medii multiculturale.

Care sunt avantajele?

Vei învăța:

- să comunici adecvat în limbile română și engleză/ franceză, atât în registrul standard, cât și în principalele variante lingvistice, într-un cadru larg de contexte profesionale și culturale;
- să utilizezi tehnici de traducere, interpretare și mediere orală din limba engleză/ franceză în limba română și invers, în diferite domenii;
- să utilizezi tehnici de documentare, căutare, clasificare și stocare a informației;
- să coordonezi un departament/ structură de profil;
- să efectuezi cercetări specifice domeniului, necesare unor proiecte clar definite, respectând normele deontologice.

Astfel, vei putea:

- să gestionezi integral un proiect de traducere de la prima până la ultima etapă;
- să repartizezi sarcini în cadrul unui proiect de traducere;
- să interacționezi profesionist în cadrul unei echipe, inclusiv al uneia multiculturale;
- să realizezi un plan de formare specific;
- să utilizezi aptitudini de cercetare științifică în domeniul traductologiei, inclusiv pentru admiterea la studii universitare de doctorat.

Oportunități

Ți se oferă pregătire pentru cariere de:

- traducători în birouri de traduceri, agenții, întreprinderi, edituri, firme;
- traducători freelance (specializați în domeniile economic, juridic, tehnic, medicină, instituții europene);
- traducători în cadrul instituțiilor europene
- profesori și cercetători
- specialiști care să activeze specific în jurnalism, turism, birotică-secretariat, diplomație, relații economice internaționale, cercetare de profil filologic, administrație publicitară.